نقابة أطباء لبنان في بيروت - الحسابات المنفصلة - "الصندوق"

البيانات المالية و تقرير مدقق الحسابات المستقل للسنة المنتهية في 31 كانون الأول 2021

نقابة أطباء لبنان في بيروت – الحسابات المنفصلة - "الصندوق" البيانات المالية و تقرير مدقق الحسابات المستقل للسنة المنتهية في 31 كانون الأول 2021

المحتويات

	<u>صفحة</u>
تقرير مدقق الحسابات المستقل	4-3
بيان المركز المالي	6-5
بيان الدخل الشامل	7
التغيير في بيان الدخل الشامل المجمّع	8
بيان التدفقات النقدية	9
إيضاحات حول البيانات المالية	22-10

مورستيفنس

مـورستيفنس طبال فيكتوريا تاور، الطابق الرابع كورنيش النهر، بيروت – لبنان ص.ب. ۹۷۰۰ - ۱۱ رياض الصلح هاتف ۱۹۲۱٬۲۲۲۲۴/۲۲۲۲۲/۲۲۲۲۲۲ فاكس ۲۲۲۹۲۴ (۱)۲۲۹۲+ خليوي ۹۲۱(۳)۳۲۰۹۲۱

تقرير مدقق الحسابات المستقل الى مجلس نقابة اطباء لبنان في بيروت نقابة اطباء لبنان – الحسابات المنفصلة

الرأى

لقد دققنا البيانات المالية المرفقة لنقابة أطباء لبنان في بيروت الحسابات المنفصلة، والتي تتضمن بيان المركز المالي كما في 31 كانون الاول 2021، و بيان الواردات و النفقات وبيان التغيير في الوفر المتراكم وبيان التدفقات النقدية للسنة المنتهية في ذلك التاريخ والإيضاحات حول البيانات المالية المدرجة من صفحة 5 الى صفحة 22.

برأينا إن البيانات المالية المرفقة تظهر بصورة عادلة من كافة النواحي الجوهرية المركز المالي لنقابة أطباء لبنان في بيروت – الحسابات المنفصلة كما في 31 كانون الأول 2021 و أدائه المالي وتدفقاته النقدية وفقاً للسياسات المحاسبية المتبعة والموجزة في الإيضاحات حول البيانات المالية.

أسس الرأى

قمنا بتدقيقنا وفق المعايير الدولية للتدقيق و ان مسؤوليتنا وفق هذه المعايير قد تم بيانها في جزء " مسؤوليات مدقق الحسابات عن تدقيق البيانات المالية" من تقرير نا. اننا مستقلون عن النقابة وفق "قواعد السلوك الاخلاقي للمحاسبين المهنيين" الصادرة عن المجلس الدولي لمعايير أخلاقيات المهنة للمحاسبين و متطلبات قواعد السلوك المهني المعمول بها في لبنان. و قد التزمنا بمسؤولياتنا الاخلاقية الاخرى وفقاً لهذه المعايير. نعتقد أن بينّات التدقيق الثبوتية التى حصلنا عليها كافية و مناسبة لتوفر أساسا لرأيناحول تدقيق البيانات المالية.

أمور أخرى

- أ. كما ادرج في ايضاح رقم 2 و10، ان لبنان يعاني من ازمة اقتصادية ومالية حادة. تدهور الوضع الاقتصادي وانخفضت قيمة الليرة اللبنانية، انخفض الناتج المحلي، زاد التضخم وانخفاض التصنيف العالمي للمصارف الى ادنى مستوياتها، لذلك احتسب مؤونة لمواجهة المخاطر والاعباء المالية. ان هذه المؤونة لا تحسب من ضمن الاعباء الفعلية، لكنها ادرجت استنادا" لمبدأ المنظور المتحفظ في ظل التدهور الحالي.
- ب. حتى تاريخ إصدارنا لتقريرنا هذا لم تكن الجمعية العمومية لنقابة أطباء لبنان في بيروت قد صادقت على البيانات المالية لسنى 2015 حتى 2020 ضمنا".

مـورستيفنـس

مسؤوليات أعضاء مجلس النقابة عن البيانات المالية

مجلس النقابة مسؤول عن اعداد وعرض البيانات المالية بصورة عادلة وفقاً للسياسات المحاسبية المتبعة و الموجزة في الإيضاحات حول البيانات المالية و كذلك ان المجلس مسؤول عن الضبط الداخلي الذي يراه ضرورياً لتمكينه من اعداد بيانات مالية خالية من أخطاء جو هرية سواء كانت ناتجة عن غش أو خطاً.

عند اعداد البيانات المالية يكون مجلس النقابة مسؤول عن تقدير قدرة النقابة على الاستمرار في مزاولة أعمالها و الافصاح، حيث ينطبق، عن الامور المتعلقة باستمرارية النقابة و استخدام مبدأ الاستمرارية في اعداد البيانات المالية.

مسؤوليات مدقق الحسابات عن تدقيق البيانات المالية

هدفنا هو الحصول على تأكيد معقول حول أن البيانات المالية ككل خالية من اخطاء جوهرية سواء كانت ناتجة عن غش او خطأ و كذلك اصدار تقرير مدقق الحسابات متضمناً رأينا حول البيانات المالية. التأكيد المعقول هو مستوى عالٍ من التأكيد لكنه ليس ضماناً بأن أعمال التدقيق التي تمت وفقا للمعايير الدولية للتدقيق ستقوم دائما بكشف أي خطأ جوهري في حال وجوده. يمكن للأخطاء أن تنتج عن غش أو خطأ و تعتبر جوهرية لسواء كانت منفردة او مجتمعة - اذا كان من المتوقع بشكل معقول أن تؤثر على القرارت الاقتصادية لمستخدمي هذه البيانات المالية.

كجزء من التدقيق وفقاً للمعايير الدولية للتدقيق قمنا بالتقدير المهني و حافظنا على الشك المهني خلال عملية التدقيق و قد قمنا أيضا:

- بتحديد و تقييم مخاطر الأخطاء الجوهرية في البيانات المالية سواء كانت ناتجة عن غش أو خطأ، وتصميم و تنفيذ اجراءات تدقيق رداً على هذه المخاطر والحصول على بينّات تدقيق كافية و مناسبة لتوفر اساساً لرأينا حول التدقيق. ان مخاطر عدم اكتشاف الاخطاء الجوهرية الناتجة عن غش تكون اعلى من تلك التي تكون ناتجة عن خطأ نظرا لكون الغش متضمنا للتواطؤ أو التزوير أو الحذف المتعمد أو التحريف او تخطى الضبط الداخلي.
- بتفهم نظام الضبط الداخلي للنقابة والمتعلق باجراءات التدقيق بغرض تصميم اجراءات تدقيق تتلائم مع الظروف المحيطة و ليس بغرض ابداء رأي حول فعالية اجراءات الضبط الداخلي بالنقابة.
- بتقییم مدی ملاءَمة السیاسات المحاسبیة المطبقة و مدی معقولیة التقدیرات المحاسبیة و الایضاحات المتعلقة بها والمعدة من قبل الادارة.
- باستنتاج مدى ملاءَمة استخدام الادارة لمبدأ الاستمرارية و بناء على بينات التدقيق التى تم الحصول عليها فيما اذا كان هناك حالة جوهرية من عدم اليقين ناتجة عن احداث او ظروف تؤدي الى شك بقدرة النقابة على الاستمرار. و اذا استنتجنا وجود حالة جوهرية من عدم اليقين، يتوجب علينا لفت الانتباه في تقريرنا الى ايضاحات البيانات المالية ذات الصلة. و في حالة عدم ملاءَمة هذه الايضاحات فاننا سنعدل رأينا. ان استنتاجنا يكون مستنداً على بينات التدقيق التى حصلنا عليها حتى تاريخ تقرير التدقيق. الا ان الظروف والاحداث المستقبلية يمكن أن تكون سببا في التوقف عن الاستمرار كمنشأة عاملة.
- بتقييم للعرض الاجمالي و بنية ومحتوى البيانات المالية بما فيها الايضاحات، وفيما اذا كانت البيانات المالية تمثل العمليات والأحداث بالشكل الذي يحقق العرض العادل.

مورستيفنس طبّال ايار 2022

مور ستيفنس طيال

خبراء محاسبة مجال

بيان المركز المالى كما في 31 كانون الاول 2021 (بالليرة اللبنانية) 2020 2021 إيضاح الموجودات غير المتداولة 79,409,904 44.654.608 5 اصول غير مادية 12.317.723.863 11.873.378.434 6 املاك و تجهيزات 42.373.000 42.373.000 7 موجودات أخرى غير متداولة 12.439.506.767 11.960.406.042 مجموع الموجودات غير المتداولة الموجودات المتداولة 14.596.695 8 43.567.734 مخزون 1.651.092.842 1.489.996.325 9 ذمم مدينة 5.033.011.011 10 102.800.680 ذمم مدينة - أطراف ذات علاقة 130.224.721 17.028.782 11 موجودات متداولة أخرى 40.854.587.410 59.606.232.217 12 نقد و مصارف مجموع الموجودات المتداولة 47.683.512.679 61.259.625.738 60.123.019.446 73.220.031.780

نقيب أطباء لبنان في بيروت

مجموع الموجودات

	يرة اللبنانية) - تابع	2021 (بالله	بيان المركز المالى كما فى 31 كانون الاول
2020	2021	إيضاح	
45.685.554.055	25.900.124.446		بيان الدخل الشامل المجمّع و المطلوبات بيان الدخل الشامل المجمّع
45.685.554.055	25.900.124.446		مجموع الدخل الشامل المجمع
363.338.596	411.799.980 26.690.070.903	13 14	المطلوبات غير المتداولة مؤونات تعويضات نهاية الخدمة مؤونات مواجهة المخاطر والأعباء المالية
363.338.596	27.101.870.883		مجموع المطلوبات غير المتداولة
405.302.301	488.902.865	15	المطلوبات المتداولة ذمم دائنة
13.629.325.951	19.693.095.493	10	ذمم دائنة _ أطراف ذات علاقة
39.498.543	36.038.093	16	مطلوبات متداولة أخرى
14.074.126.795	20.218.036.451		مجموع المطلوبات المتداولة
14.437.465.391	47.319.907.334		مجموع المطلوبات
60.123.019.446	73.220.031.780		.3 .5 .

نقيب أطباء لبنان في بيروت

2022 - fluig

	2021 (بالليرة اللبنانية)	ناتون الاول	بيان الدخل الشامل للسنة المنتهية في 31 ك
2020	2021	إيضاح	
2.668.445.927	7 (25 145 000	1.7	الواردات
	7.637.145.000	17	مطبو عات
1.817.516.886	1.917.952.500	18	اشتراكات
2.454.932.988	1.001.505.128	19	واردات مالية
542.371.546	1.575.153.500	20	واردات اخرى
2.325.000	37.268.000	21	مساهمات
7.485.592.347	12.169.024.128		مجموع الواردات
			النفقات
(1.470.766.306)	(1.832.767.479)	22	رواتب و نفقات مرتبطة
(1.088.963.961)	(1.390.036.908)	23	نفقات ادارية و عمومية
(1.311.804.646)	-		حسابات اطباء مشطوبة وفرق التسوية
-	(65.590.456)	9	مؤونة تدنى حسابات الاطباء
(303.530.145)	(158.211.781)	24	رو ضرائب و رسوم
(504.607.364)	(538.982.555)	25	استهلاكات و مؤونات
(80.448.352)	(31.544.397)	26	كلفة مطبوعات
(76.311.133)	(277.249.264)	27	أعياء مالية
<u>-</u>	(970.000.000)	28	بدل تعويض الوفاة
(4.836.431.907)	(5.264.382.840)		مجموع النفقات
2.649.160.440	6.904.641.288		وفر السنة
	010 0 110 121200		
	(26.690.070.903)	14	مؤونة مواجهة المخاطر والأعباء المالية
2.649.160.440	(19.785.429.615)		مجمل بيان الدخل الشامل للسنة

يرة اللبناتية)	نى 31 كاتون الأول 2021 (بالله	التغيير في بيان الدخل الشامل المجمّع للسنة المنتهية ف
2020	2021	
43.036.393.615 2.649.160.440	45.685.554.055 6.904.641.288	الوفر كما في 1 كانون الثاني وفر السنة
45.685.554.055	52.590.195.349	وعر المسط فروقات تدوير الوفر كما في 31 كانون الأول
13.003.331.033	(26.690.070.903)	مؤونة مواجهة المخاطر والأعباء المالية
45.685.554.055	25.900.124.446	بيان الدخل الشامل المجمّع كما في 31
	23,700,124,440	بيول الأول

	ل 2021 (بالليرة اللبنانية)	بيان التدفقات النقدية للسنة المنتهية في 31 كانون الأو
2020	2021	
		التدفقات النقدية من النشاط التشغيلي
2.649.160.440	6.904.641.288	و فر السنة
		توديلات تعديلات
502.168.966	538.982.555	ي يضاف استهلاكات السنة
2.438.399		•
	7.443.623.843	يضاف مؤونة تدني كلفة المخزون
3.153.767.805	7.443.623.843	
		<u>التغير في رأس المال العامل</u>
(3.065.202)	(28.971.038)	تغيير في المخزون
966.934.931	161.096.517	تغيير في الذمم المدينة
2.677.313.659	4.930.210.331	زيادة/(نقص) في ذمم مدينة – أطراف ذات علاقة
61.808.000	-	تغيير في موجودات غير متداولة اخرى
41.365.031	113.195.939	تغيير في موجودات متداولة أخرى
(58.989.729)	48.461.384	تغيير في تعويضات نهاية خدمة
35.331.538	83.600.565	زيادة في الذمم الدائنة
2.278.062.912	6.063.769.542	زيادة في الذمم الدائنة - أطراف ذات علاقة
(12.681.557)	(3.460.450)	نقص في مطلوبات متداولة أُخرى
9.139.847.388	18.811.526.633	التدفقات النقدية من النشاط التشغيلي
		التدفقات النقدية من النشاط الإستثماري
(8.526.000)	_	الصنافات على برنامج المحاسبة
(110.920.306)	(59.881.826)	ی روی بی
(119.446.306)	(59.881.826)	التدفقات النقدية المستخدمة في النشاط
,	,	الاستثما <i>ري</i>
9.020.401.082	18.751.644.807	الزيادة في النقد و المصارف
31.834.186.328	40.854.587.410	النقد و المصارف في بداية السنة
40.854.587.410	59.606.232.217	

الصندوق التقاعدي لدى نقابة اطباء لبنان في بيروت البيانات المالية للسنة المنتهية في 31 كانون الاول 2021

إيضاحات حول البيانات المالية للسنة المنتهية في 31 كانون الأول 2021 (بالليرة اللبنانية)

1. تأسيس و اهداف نقابة أطباء لبنان في بيروت

أنشأت نقابة أطباء لبنان في بيروت بموجب القانون الصادر في 7 كانون الأول 1946. و عدل القانون المذكور بموجب القوانين رقم 73/5 تاريخ 8 كانون الثاني 1973 و القانون 313 تاريخ 19 تاريخ 8 نيسان 73/5 تاريخ 8 كانون الثاني 1973 و القانون وقم 2001 تاريخ 8 نيسان 2001. مهمة نقابة اطباء لبنان في بيروت هي طبية، صحية علمية، ادارية و إرشادية تستهدف كافة الأطباء المزاولين في لبنان.

2. الوضع الاقتصادي والمالي العام في لبنان

يشهد لبنان حاليا" ازمة اقتصادية ومالية حادة التي تأثر على الوضع الاقتصادي العام وعلى الاعمال. تأثر ايضا" القطاع المصرفي بشكل مباشر. الازمة الحالية تتضمن دين عام مرتفع (اكثر من 230 الناتج المحلي)، نسب فائدة مرتفعة، معدل مخاطر بلد مرتفعة اكثر من المعدلات العادية بكثير، ونسبة بطالة متزايدة ان التضخم وصل الى 230 ومؤشر اسعار الاستهلاك وصل الى 950. هذا ادى الى تدني بالقدرة الشرائية، والى انقاص السيولة.

ايضا" يشهد لبنان وضع سياسي غير مستقر. اندلعت ثورة وطنية في 17 تشرين الاول 2019، استقالت من بعدها الحكومة بتاريخ 10 آب 2020. تشكلت حكومة جديدة بتاريخ 10 ايلول 2021 وهي تتفاوض مع صندوق النقد الدولي لمساعدة لبنان تخطي الازمة الاقتصادية. ان الصندوق الدولي وضع شرط للمساعدة وهو ان تضع الدولة خطة اصلاحات. لا تزال الدولة تعمل على الخطة الى تاريخ هذا التقرير. كما وان موعد الانتخابات النيابية هو بتاريخ 15 ايار 2022.

كما في كانون الأول 2021، بلغ الدين العام حوالي 100 مليار دولار امريكي، وانخفض الناتج المحلي من 55 مليار دولار لسنة 2018 الى 20.5 مليار دولار لسنة 2021. ان الدين العام مكوّن من 63% دين بالليرة اللبنانية و 37% دين بالعملات الاجنبية. المصرف المركزي والمصارف اللبنانية يحملون 87% من الدين بالليرة اللبنانية، والصناديق والمصارف الاجنبية يحملون تقريبا" ثلث الدين بالدولار الامريكي. باقي الدين العام بالعملات الاجنبية يحمله مصرف لبنان المركزي والممولين المحليين (بالنسبة الاكثر المصارف).

انخفض تصنيف المصارف بعد طلب المصرف المركزي، استثنائيا"، تسديد الودائع بالدولار الامريكي 50% بالدولار الامريكي و 50% بالليرة اللبنانية على فترة 6 اشهر ابتداء" من 4 كانون الاول 2020. في 9 اذار 2020 تخلفت الحكومة اللبنانية عن تسديد السندات باليورو، ومن المتوقع ان تتفاوض الحكومة مع حاملي السندات لطريقة التسديد. نتيجة ذلك اخفضت وكالات التصنيف العالمية التصنيف الائتماني للمصارف في لبنان لتصل في نهاية سنة 2021 الى و هو ادنى تصنيف. حدث ضغوط سيولة كبيرة في لبنان نتيجة تقييد البنوك للوصول إلى الدولار الأمريكي وتجميد التسهيلات الائتمانية المؤسسات. حدّدت البنوك مبلغ الدولارات الأمريكية التي يمكن سحبها من الحسابات وقامت مؤخرًا باستبدال الدولار الأمريكي بالليرة اللبنانية عندما يسحب المودعون أموالهم. كما منعت البنوك تحويل الدولار الأمريكي إلى خارج لبنان، كإجراء من تدابير الرقابة على النقد الأجنبي. يمكن شراء السلع والخدمات باستخدام بطاقات الدفع لنصف المبلغ والنقد كأجنبية خارج لبنان ، باستثناء المؤسسات التي تستورد البضائع الأساسية. هناك سوق موازية للعملات الأجنبية لا ينظمها البنك المركزي. خلقت الأزمة المالية ، ولا سيما صعوبة الوصول إلى العملات الأجنبية والائتمان ، ضغوطاً كبيرة على السيولة للمؤسسات في لبنان. وقد أدى هذا بدوره إلى:

• تباطؤ عام في النشاط الاقتصادي أدى إلى انخفاض الإيرادات والتدفقات النقدية وزيادة مخاطر انخفاض قيمة الأصول.

2. الوضع الاقتصادي والمالي العام في لبنان - تابع

- زيادة الخسائر الائتمانية الفعلية والمتوقعة لجميع المؤسسات.
 - زيادة تكلفة الحصول على العملات الأجنبية.

كما وان المصرف المركزي ثبّت سعر صرف الدولار الى الليرة اللبنانية على سعر 1507.5 ليرة للدولار الواحد، بينما سعر صرف الدولار في السوق الموازية وصل الى 30.000 ليرة لبنانية في بداية سنة 2022، وهو مستقر كما بتاريخ هذا التقرير ما بين 24.000 و 25.000 ليرة لبنانية للدولار الواحد. في نيسان 2021 اسس مصرف لبنان المركزي منصة صيرفة لتوازي تقريبا" سعر الصرف في السوق الموازية ويسمح لشركات الصيرفة ادارة عملياتها اليومية.

3. أسسس عرض البيانات المالية

يتم عرض البيانات المالية وفق مبدأ الاستحقاق حيث تسجل الواردات عند استحقاقها والنفقات عند نشوئها. ان البيانات المالية محضرة على اساس التكلفة التاريخية. كما وان البيانات مدرجة بالليرة اللبنانية.

4. السياسات المحاسبية الهامة

4-1. الأملاك و التجهيز ات

تسجل الاملاك و التجهيزات و فق الكلفة التاريخية و كافة التكاليف المحققة لتصبح هذه الاملاك و التجهيزات جاهزة للاستخدام. ينول من هذه التكاليف الاستهلاك المتراكم نتيجة مرور الزمن و بناءً على نسب استهلاك محددة.

استهلاك الاملاك و التجهيزات هو توزيع للكلفة التاريخية للأصل على الأعمار المقدرة للاملاك و التجهيزات. يطبق الصندوق نسب الاستهلاك التالية:

	%
ابنية	2.5
تمدیدات و تحسینات	20 - 10
أجهزة مكتبية و كمبيوتر	20
أثاث و مفروشات	20 - 10
املاك و تجهيزات أخرى	20 - 10

2-4. مخزون

يسجل المخزون بالكلفة التاريخية و التي تتالف من قيمة الشراء و كافة التكاليف المحققة ليصبح المخزون قابل للبيع.

3-4. ذمم مدبنة

تسجل الذمم المدينة و فق القيمة المترتبة على المدين بتاريخ تكوين الذمة، تكون مؤونات للذمم المدينة بنسبة 60% من ذمم الاطباء غير المحصلة.

4-4. أطراف ذات علاقة

تتكون الاطراف ذات العلاقة من ذمم مدينة و زمم دائنة ناتجة عن عمليات مالية بين اطراف لديها تاثير مهم فيما بينها.

إيضاحات حول البيانات المالية للسنة المنتهية في 31 كانون الأول 2021 (بالليرة اللبنانية) - تابع

4. السياسات المحاسبية الهامة - تابع

4-5. مخزون

يسجل المخزون بالكلفة التاريخية و التي تتالف من قيمة الشراء و كافة التكاليف المحققة ليصبح المخزون قابل للبيع.

6-4. ذمم مدينة

تسجل الذمم المدينة و فق القيمة المترتبة على المدين بتاريخ تكوين الذمة، تكون مؤونات للذمم المدينة بنسبة 60% من ذمم الاطباء غير المحصلة.

7-4. أطراف ذات علاقة

نتكون الاطراف ذات العلاقة من ذمم مدينة و زمم دائنة ناتجة عن عمليات مالية بين اطراف لديها تاثير مهم فيما بينها.

8-4. مؤونات تعويضات نهاية الخدمة

تكون مؤونات تعويضات نهاية الخدمة وفق القوانين اللبنانية بحيث يكون جزء من هذه التعويضات لدى مؤسسة الضمان الاجتماعي وباقي التعويضات لدى الصندوق.

4-9. الواردات

تسجل الواردات عند استحقاقها، و هي مؤلفة من حصة النقابة كحسابات منفصلة من الصناديق المختلفة و الفوائد المصرفية إضافةً الى واردات أخرى.

4-10.فرق سعر الصرف

بسبب الازمة الاقتصادية في لبنان، وبسبب انخفاض التصنيف الائتماني للمصارف الى ادنى المستويات، والى عدم وجود السيولة المطلوبة، ادرجت النقابة ضمن قيودها مؤونة مواجهة المخاطر والاعباء المالية. ادرجت هذه المؤونة في بيان الدخل الشامل، ولا تعتبر مصروف فعلي، بل مؤونة استنادا" الى مبدأ المنظور المحافظ.

4-11.مؤونات مواجهة المخاطر والأعباء المالية

بسبب الازمة الاقتصادية في لبنان، وبسبب انخفاض التصنيف الائتماني للمصارف الى ادنى المستويات، والى عدم وجود السيولة المطلوبة، ادرجت النقابة ضمن قيودها مؤونة مواجهة المخاطر والاعباء المالية. ادرجت هذه المؤونة في بيان الدخل الشامل، ولا تعتبر مصروف فعلى، بل مؤونة استنادا" الى مبدأ المنظور المحافظ.

إيضاحات حول البيانات المالية للسنة المنتهية في 31 كانون الأول 2021 (بالليرة اللبنانية) - تابع

5. اصول غير مادية

ان الاصول غير المادية هي 70% من كلفة برنامج المحاسبة. ادرجت الكلفة الباقية تحت حسابات صندوق التقاعد. ينقص من الكلفة الاستهلاكات على اساس 10 سنوات خدمة للبرنامج.

2020	2021	
350.828.974	350.828.974	كلفة البرنامج
(271.419.070) 79.409.904	(306.174.366) 44.654.608	ينزل الاستهلاكات المجمعة

بلغت كلفة الاستهلاك لسنة 2021 34.755.298 ليرة لبنانية، ادرجت هذه الكلفة ضمن بيان الواردات والنفقات.

إيضاحات حول البيانات المالية للسنة المنتهية في 31 كانون الأول 2021 (بالليرة اللبنانية) - تابع

6. املاك و تجهيزات

مجموع	أملاك و	دراجة	أثاث	أجهزة مكتبية	تمدیدات و	ابنية	أرض	
•	تجهيزات أخرى	نارية	و مفروشات	و كمبيوتر	تحسينات			
								الكلفة التاريخية
22.046.343.833	6.404.680	-	542.941.598	233.738.675	465.526.681	20.369.050.416	428.681.783	كما في 31 كانون الأول 2020
59.881.827	-	28.056.700	15.129.648	11.904.644	4.790.835	-	-	إضافات خلال السنة
22.106.225.661	6.404.680	28.056.700	558.071.246	245.643.319	470.317.516	20.369.050.416	428.681.783	كما في 31 كانون الأول 2021
								الاستهلاك المتراكم
(9.728.619.970)	(4.301.769)	-	(368.585.525)	(163.537.469)	(336.173.367)	(8.856.021.840)	-	كما في 31 كانون الأول 2020
(504.227.257)	(640.468)	(184.482)	(43.238.963)	(18.378.673)	(34.403.662)	(407.381.009)	-	إضافات - أعباء السنة
(10.232.847.227)	(4.942.237)	(184.482)	(411.824.488)	(181.916.142)	(370.577.029)	(9.263.402.849)	-	كما في 31 كانون الأول 2021
								القيمة الدفترية الصافية
11.873.378.434	1.462.444	27.872.218	146.246.758	63.727.177	99.740.487	11.105.647.567	428.681.783	كما في 31 كانون الأول 2021
12.317.723.863	2.102.911	-	174.356.073	70.201.206	129.353.314	11.513.028.576	428.681.783	كما في 31 كانون الأول 2020

إيضاحات حول البيانات المالية للسنة المنتهية في 31 كانون الأول 2021 (بالليرة اللبنانية) - تابع

6. املاك و تجهيزات (تابع)

	أملاك و تجهيزات		أجهزة مكتبية				
مجموع	الخرى أخرى	أثاث و مفروشات	• • •	تمدیدات و تحسینات	ابنية	أرض	
							الكلفة التاريخية
21.935.423.527	6.404.680	481.490.098	190.975.380	458.821.170	20.369.050.416	428.681.783	كما في 31 كانون الأول 2019
110.920.306	-	61.451.500	42.763.295	6.705.511	-	-	إضافات خلال السنة
22.046.343.833	6.404.680	542.941.598	233.738.675	465.526.681	20.369.050.416	428.681.783	كما في 31 كانون الأول 2020
							الاستهلاك المتراكم
(9.257.897.523)	(3.727.690)	(330.877.311)	(136.552.814)	(304.801.525)	(8.481.938.183)	_	<u>- ه - و - و - و - و - و - و - و - 20</u> كما في 31 كانون الأول 2019
(470.736.487)	(588.119)	(37.708.214)	(26.984.655)	(31.371.842)	(374.083.657)	_	إضافات - أعباء السنة
14.040	14.040	,	,	,	,		تعديلات
(9.728.619.970)	(4.301.769)	(368.585.525)	(163.537.469)	(336.173.367)	(8.856.021.840)	-	كما في 31 كانون الأول 2020
							القيمة الدفترية الصافية
12.317.723.863	2.102.911	174.356.073	70.201.206	129.353.314	11.513.028.576	428.681.783	كما في 31 كانون الأول 2020
12.677.526.004	2.676.990	150.612.787	54.422.566	154.019.645	11.887.112.233	428.681.783	كما في 31 كانون الأول 2019

إيضاحات حول البيانات المالية للسنة المنتهية في 31 كانون الأول 2021 (بالليرة اللبنانية) - تابع

ولة	ی غیر متدا	ودات اخر	7. <u>موج</u>	,

2020	2021	
42.373.000	42.373.000	موجودات أخرى غير متداولة
42.373.000	42.373.000	

8. مخزون

2020	2021	
365.295	355.191	شهادات صحية لرخص القيادة
5.001.835	6.018.335	بطاقات سيارات
566.721	5.799.201	شهادات صحية للزواج
899.372	1.129.664	ملصقات
2.170.154	26.864.646	بطاقات تعريف
973.794	454.140	دليل الاخلاقيات
3.351.040	3.351.040	دليل الانظمة
7.638.999	5.625.333	دليل الاطباء
439.515	780.214	مطبوعات أخرى
(6.810.030)	(6.810.030)	مؤونة تدنى قيمة المخزون
14.596.695	43.567.734	*

احتسبت مؤونة لتدني قيمة المخزون، وذلك بسبب تجديد المخزون، فتعتبر البضاعة القديمة ذات قيمة متدنية، فقد جددت النقابة بطاقات الرواج، والملصقات وبطاقات السيارات، فتصبح المطبوعات القديمة ذات قيمة متدنية بسبب عدم استعمالها. تدرج المؤونة عند احتسابها ضمن بيان الواردات والنفقات.

9. ذمم مدينة

	2021	2020
اشتراكات اطباء مستحقة (1)	1.401.982.899	1.491.127.899
حسابات تسوية (2)	-	-
حسابات تسوية (2) ذمم أطباء مدينة أخرى (3)	270.007.791	276.009.033
مو ظفین	-	315.000
ذمم اخرى	1.828.821	1.873.640
	1.673.819.511	1.769.325.572
ينزل: مؤونة تدنى	(183.823.186)	(118.232.730)
	1.489.996.325	1.651.092.842

إيضاحات حول البيانات المالية للسنة المنتهية في 31 كانون الأول 2021 (بالليرة اللبنانية) - تابع

9. نمم مدينة (تابع)

- (1) بلغت واردات نقابة الأطباء من الاشتراكات 1.559.390.658 ليرة لبنانية (1.516.800.000 ليرة لبنانية 2019) للسنة المنتهية في 31 كانون الأول 2020 سجلت هذه الاشتراكات في بيان الواردات و النفقات تحت بند إشتراكات (إيضاح 18).
- (2) ان حسابات الاطباء الاخرى تشمل الذمم المدينة من اشتر اكات بمجلة النقابة في النقابة والبالغة 187 مليون ليرة لبنانية وذمم مدينة من اير ادات اخرى والبالغة 89 مليون ليرة لبنانية.

10. أطراف ذات علاقة

2020	2021	ذمم مدينة _أطراف ذات علاقة
4.951.089.641	-	صندوق التقاعد
81.921.370	102.800.680	الجمعيات العلمية التابعة للنقابة
5.033.011.011	102.800.680	
		ذمم دائنة لطراف ذات علاقة
13.559.388.427	13.794.430.516	معم دالت الطراف دالت عادلة صندوق التأمين و الإعانة
	5.509.083.566	صندوق التقاعد
69.937.524	389.581.411	الجمعيات العلمية التابعة للنقابة
13.629.325.951	19.693.095.493	
		,
		11. موجودات متداولة أخرى
2020	2021	
62.623.838	17.028.782	نفقات مدفوعة مسبقأ
67.600.883	-	فوائد مستحقة غير مقبوضة

17.028.782

130.224.721

ادرجت الفوائد السنوية خلال عام 2021 في الحسابات المصرفية.

12. نقد و مصارف

	2021	2020
شيكات قيد التحصيل	61.230.000	85.456.260
حسابات جارية لدى المصارف	30.733.245.431	11.245.637.165
حسابات توفير لدى المصار ف	28.578.023.286	29.467.114.985
نقد	233.733.500	56.379.000
	59.606.232.217	40.854.587.410

إيضاحات حول البيانات المالية للسنة المنتهية في 31 كانون الأول 2021 (بالليرة اللبنانية) - تابع

12. نقد و مصارف - تابع

انتجت حسابات التوفير لدى المصارف فوائد بلغت 1.001.505.128 ليرة لبنانية (2.454.932.988 ليرة لبنانية – 2020) للسنة المنتهية في 31 كانون الأول 2021 سجلت هذه الفوائد في بيان الدخل الشامل تحت بند واردات مالية (إيضاح 19) و بلغت الضرائب على الفوائد 104.780.248 ليرة لبنانية (251.262.191 ليرة لبنانية – 2020) سجلت في بيان الدخل الشامل تحت بند ضرائب و رسوم (إيضاح 22).

13. مؤونات تعويضات نهاية الخدمة

2020	2021	
422.328.322	363.338.596	الرصيد كما في 1 كانون الثاني
2.133.574	48.461.384	اضافات اعباء السنة
(61.123.300)	-	المبالغ المسددة
363.338.596	411.799.980	

14. مؤونة مواجهة المخاطر والأعباء المالية

على ضوء الازمة الاقتصادية في لبنان، اخفضت وكالات التصنيف الائتماني (فيتش- ستاندرد أند بورز - موديز) تصنيف المصارف الى تصنيف سلبي. ان هذا الانخفاض اتى نتيجة الازمة الاقتصادية في لبنان: تدهور الليرة البنانية، ازمة السيولة، عدم قدرة الأفراد على الوصول إلى ودائعهم المصرفية في الوقت المحدد وإلى قيمتها الكاملة، والقيود التي تحول دون قدرة الأفراد على تحويل الأموال إلى الخارج. بما ان التصنيف الائتماني منخفض ودون نظرة مستقبلية وجب اخذ مؤونة لمواجهة المخاطر المالية. احتسبت المؤونة استنادا" الى تدني التصنيف الائتماني ورصيد الاموال المودعة في المصارف كما في 31 كانون الاول 2021.

تبقى هذه المبالغ مؤونة ولا تعتبر خسارة فعلية.

15. ذمم دائنة		
	2021	2020
ذمم دائنة اخرى متفرقة	11.198.980	-
ضرائب و رسوم	36.583.591	22.978.391
ضمان اجتماعی ا	40.425.327	26.982.696
خدمات مقبوضة سلفا"	45.000.000	-
موردون	355.694.967	355.341.214
	488.902.865	405.302.301
16. مطلوبات متداولة أخرى		
<u>55 5 .5 .</u> 110	2021	2020
نفقات مستحقة غير مدفوعة	36.038.093	39.498.543

إيضاحات حول البيانات المالية للسنة المنتهية في 31 كانون الأول 2021 (بالليرة اللبنانية) - تابع

2020	2021	17. <u>مطبوعات</u>
2.093.910.000	6.578.220.000	واردات شهادات صحية لرخص القيادة
474.570.000	903.060.000	واردات شهادات صحية للزواج
99.965.927	155.865.000	واردات أخرى
2.668.445.927	7.637.145.000	

ادرج نصف واردات الشهدات الصحية لرخص القيادة ضمن حسابات صندوق التقاعد والنصف الاخر ضمن حسابات النقابة المنفصلة – "الصندوق".خلال سنة 2021 اصبح سعر المبيع للشهادة الصحية للزواج مئة ألف ليرة لبنانية بدلا" من ستين ألف ليرة لبنانية، والشهادة الصحية لرخص القيادة مئة ألف ليرة لبنانية بدلا" من ثلاثين الف ليرة لبنانية.

18. إشتراكات

	2021	2020
رسوم تسجيل أطباء	103.350.000	63.161.148
اشتراكات أطباء	1.612.980.000	1.559.390.658
اشتراكات أطباء تابعة لسنوات سابقة	-	_
اشتراكات المجلة الطبية	201.622.500	194.965.080
	1.917.952.500	1.817.516.886
19. <u>وار</u> دات مالية		
	2021	2020
فو ائد	1.001.505.128	2.454.932.988
	1.001.505.128	2.454.932.988
20. <u>و</u> اردات أُخرى		
	2021	2020
خدمات أطباء – ضمان إجتماعي	116.040.000	130.260.000
» هبات	-	186.885.125
واردات سنوات سابقة	_	21.548.030
إسترداد مؤونة تدني ذمة الاطباء	14.025.000	161.536.005
أخرى	1.445.088.500	42.142.386
	1.575.153.500	542.371.546

ت المالية للسنة المنتهية في 31 كانون الأول 2021 (بالليرة اللبنانية) – تابع
--

الليرة اللبنانية) – تابع	هيه في 31 كانون الأول <u>2021 (ب</u>	إيضاحات حول البيانات المالية للسنة المنت
		21. <u>مساهمات</u>
2020	2021	
2.325.000	37.628.000	مساهمات للقاعات
		22. رواتب و نفقات مرتبطة
2020	2021	
1.069.155.150	1.043.062.827	رواتب الموظفين
65.949.536	305.890.732	عمل اضافی
84.346.724	103.155.555	نقل و انتقال
49.245.000	123.200.000	تعویضات مدر سیة
199.936.322	208.996.981	ضمان اجتماعي
2.133.574	48.461.384	تعويضات نهاية الخدمة
1.470.766.306	1.832.767.479	مجموع رواتب و مصارف مرتبطة
2020	2024	23. <u>نفقات ادارية و عمومية</u>
2020	2021	
83.104.875	14.568.750	اتعاب محاسبة
24.032.925	24.597.878	اتعاب تدقيق
60.563.265	65.862.405	مصاريف أمن
206.281.250	105.670.320	اتعاب ورسوم محامين (2)
9.132.636	243.211.770	مستشارین اخرین (3)
12.973.354	912.100	مجلات
17.697.598	20.185.700	كهرباء
6.148.765	5.144.969	میاه
2.100.006	95.289.541	دعاية و أعلان
335.113.993	226.158.433	صيانة و تصليح (1)
5.884.200	-	اشتراكات
12.314.225	28.686.578	سفر
10.106.603	15.621.238	ضيافة
55.302.470	100.035.588	قرطاسية و مطبوعات (4)
43.210.715	84.326.368	نفقات تنظيف
40.721.800	284.859.995	محروقات (5)
15.439.200	14.227.924	أيجار ومصاريف تابعة
116.514.634	44.220.506	هاتف و اتصالات
<u>-</u>	<u>-</u>	نفقات تدريب
3.964.880	5.314.400	از هار و هدایة
17.850.000	-	هبات الى مؤسسات خيرية
10.506.567	11.142.445	نفقات أخرى
1.088.963.961	1.390.036.908	

إيضاحات حول البيانات المالية للسنة المنتهية في 31 كانون الأول 2021 (بالليرة اللبنانية) - تابع

23. نفقات ادارية و عمومية - تابع

ان المصاريف، باستثناء تصليحات مبنى بيت الطبيب والمصاريف الاستشارية للاعتراض على ضريبة الاملاك المبنية، هي 70% من مجموع المصاريف الادارية. انسبت نسبة الـ30% المتبقية لحسابات صندوق التقاعد.

- (1) تكلفت النقابة خلال عام 2021 ضمن صندوق النقابة المنفصل مصاريف تصليح وصيانة ابرزها تصليح مولد الكهرباء 93 مليون ليرة لبنانية، وآلة الطباعة 33 ملايين ليرة لبنانية وصيانة الموقع والبريد الالكتروني بقيمة 83 مليون ليرة.
- (2) ان اتعاب ومصاريف المحامين يتضمن اتعاب الدائرة القانونية ويتضمن ايضا" مصاريف دعاوى واجراءات قانونية.
- (3) يتضمن هذا البند تكاليف المستشار الذي حضر وتابع الاعتراض على ضريبة الاملاك المبنية امام مجلس شورى الدولة، والذي بلغ قيمته 181 مليون ليرة لبنانية. ان هذه الكلفة تكبدها صندوق النقابة المنفصل دون احتساب أي نسبة لصندوق التقاعد.
- (4) تم نسخ ملفات الاطباء ضوئيا" خلال السنة، كلفة النسخ بلغت 11 مليون ليرة لبنانية. نتيجة تدهور قيمة الليرة اللبنانية بدء" من سنة 2020 ومع استمرار التدهور زادت كلفة المشتريات للسنة.
- (5) خلال عام 2021 زادت كلفة 20 ليتر المازوت من 18.400 ليرة لبنانية في بداية السنة الى 336.200 ليرة لبنانية في كانون الاول 2021، اي زيادة 17 اضعاف، مما نتج عن الزيادة بالكلفة لسنة 2021.

24. ضرائب و رسوم

2020	2021	
_	-	ضريبة أملاك مبنية
251.262.191	104.780.248	ضريبة على الفوائد
31.060.400	1.310.400	رسوم و ضرائب بلدية
9.641.100	505.060	غرامات تأخير
11.566.454	51.616.073	ضرائب ورسوم اخرى
303.530.145	158.211.781	

25. استهلاكات و مؤونات

2020	2021	
31.432.479	34.755.298	استهلاك اصول غير مادية (ايضاح 5)
470.736.487	504.227.257	استهلاكات (ايضاح 6)
2.438.399	-	مؤونة تدني كلفة المخزون (ايضاح 8)
504.607.364	538.982.555	<u> </u>

إيضاحات حول البيانات المالية للسنة المنتهية في 31 كانون الأول 2021 (بالليرة اللبنانية) - تابع

26. كلفة مطبوعات

	2021	2020
الطبية	_	58.275.000
مجلة 000	840.000	4.240.000
	1.314.020	5.566.147
باعة رخص السواقة	-	10.693.541
باعة بطاقات التعريف	29.390.377	1.673.664
97	31.544.397	80.448.352

27. أعباء مالية

2020	2021	
33.355.080	49.894.343	اعباء مصرفية
394.227	-	فوائد
42.561.826	227.354.921	فروقات صرف
76.311.133	277.249.264	

28. بدل تعويض الوفاة

قرر مجلس النقابة في 10 تشرين الثاني 2020 ان يصرف تعويض وفاة الاطباء الذين توفوا خلال ممارستهم عملهم من وباء كورونا من صندوق النقابة. ان تعويض الوفاة هو مبلغ 40 مليون ليرة لبنانية تصرف لعائلة الطبيب المتوفى.